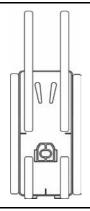


Mark hood center

Marquer le center du capot

Use the hole on the underside of the hood to establish centre. Place an Anti abrasion pad at center and mark it with a sharpie or wax pencil.

Utilisez le trou sur le dessous de la hotte pour établir le center. Placez un tampon anti-abrasion au centre et marquez-le avec un crayon ou un crayon de cire.



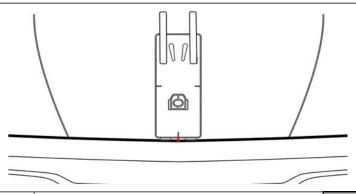
Outline center pedestal

Piédestal central

N O

Once the location of the center pedestal has been established, outline its position with the supplied tape strips or masking tape.

Une fois que l'emplacement du socle central a été défini, indiquezle à l'aide des bandes adhésives fournies ou du ruban-cache.



Locate the center pedestal

Localisez le socle central

1

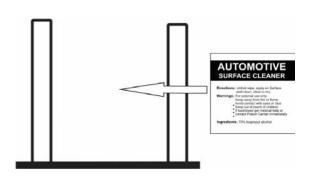
N O

Align the centering notch on one of the large adhesive pedestals with the mark on the abrasion pad from step and. Using masking tape or the repositionable tape strips supplied to temporarily hold pedestal in place.

Alignez l'encoche de centrage de l'un des grands socles adhésifs avec la marque du tampon d'abrasion de l'étape et. Utilisation du ruban de masquage ou des bandes de ruban repositionnables fournies pour maintenir temporairement le piédestal en place.

Proper positioning of the center pedestal is critical to ensuring proper positioning of the remaining hardware and the hood

Un positionnement correct du socle central est essentiel pour assurer un positionnement correct du matériel restant et du protecteur de capot.



Clean the surface

Nettoyer la surface

Remove the pedestal and thoroughly clean the outlined area with the surface cleaner. Wipe dry with a clean cloth or paper towel. This will insure all wax, finger prints and oils are removed from the hood surface in the bonding area.

4

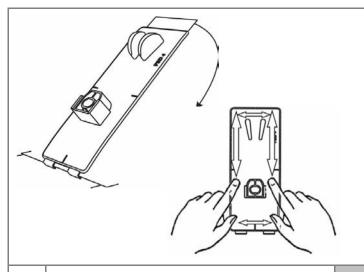
Retirez le socle et nettoyez soigneusement la zone délimitée avec le nettoyant pour surfaces. Essuyez avec un chiffon propre ou une serviette en papier. Ceci assurera que toute la cire, les empreintes digitales et les huiles sont retirées de la surface de la capot dans la zone de collage.

Important! Proper preparation of the hood surface will ensure maximum adhesive bond.

N O

3

Important! Une bonne préparation de la surface de la hotte garantira une adhérence maximale



Permanently attach pedestal

5A

Piédestal fixé en permanence

surface des socles.

5B

N O T Remove the red backing from the adhesive and install on the hood surface. Tip: Hook the fingers on the pedestal over the hood edge and rotate the unit into position. After installation, remove the tape strips and "wet out" the pedestal base by applying pressure with your thumb around the surface of the pedestals.

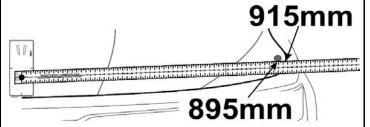
Retirez le support rouge de l'adhésif et installez-le sur la surface de la hotte. Astuce: Accrochez les doigts sur le piédestal par-dessus le bord de la hotte et faites pivoter l'appareil en position.

Après l'installation, retirez les bandes adhésives et «mouillez» la base du socle en appliquant une pression avec votre pouce sur la

Important: "wetting out" of the pedestal will ensure maximum adhesive bond.

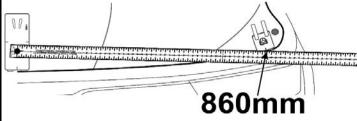
Important: le «mouillage» du socle garantira une adhésion maximale

Repeat for the other side Répéter pour l'autre côté



Repeat for the other side

Répéter pour l'autre côté



Install bumpons Installer bumpons

Ь

N O T Temporarily position outer pedestals Installer temporairement les socles extérieurs

7

N O T Using the dimensions in the illustration, peel the protective backing from the bumpons and place them in position on the hood.

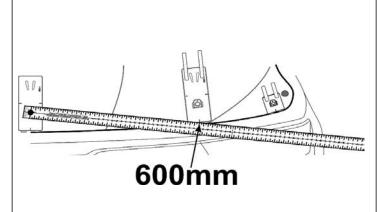
En utilisant les dimensions indiquées dans l'illustration, retirez le support de protection des bumpons et placez-les sur le capot.

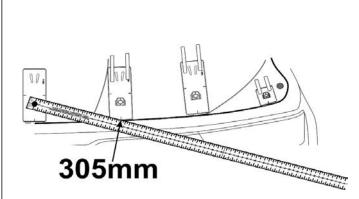
Using the repositionable tape strips, temporarily place a mounting pedestal in the position illustrated.

En utillisant les bandes adhèsives reponsitionnables, placez temporairement un socle de montage dans la position illustrée. Alignez le trou central avec le repère central du.

Bumpons must be installed on hood. If they are installed on the hood protector they may wear through the paint on the hood!

Les bumpons doivent être installées sur la hotte. S'ils sont installés sur le protège-capot, ils risquent de s'user à travers la peinture du capot!





Temporarily fit large pedestals

8A

Using the repositionable tape strips, temporarily place a mounting pedestal in the position illustrated.

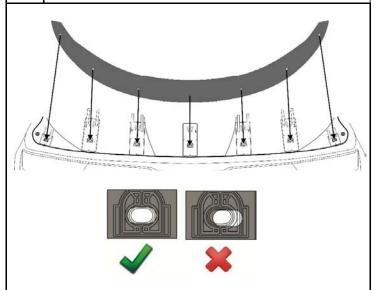
Installer temporairement de grands socles

8B

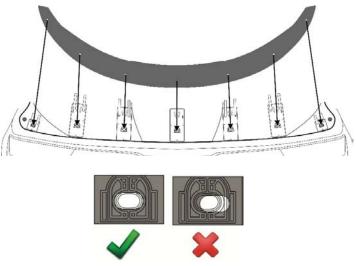
9B

À l'aide des bandes de ruban repositionnables, placez temporairement un socle de montage dans la position illustrée.









Test fit hood protector

9A

1. Align the center hole with the center mark on the anti-abrasion

- pad. 2. Verify the holes in the protector align with the those in the two
- 3. If necessary, reposition the pedestals so all attachment positions are correct and the protector is well centered.

0

1. Alignez le trou central avec la tique centrale du tampon antiabrasion.

Placement du protecteur

- 2. Vérifiez que les trous du protecteur sont alignés sur ceux des piédestaux.
- 3. Si nécessaire, reponsitionnez les piédestaux que toutes les positions de fixation soient correctes et que le protecteur soit bien centré.





Outline pedestals

Contour piédestal

N O 10

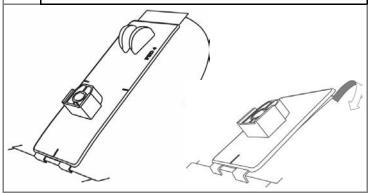
0

Once the location of each pedestal has been established, outline its position with the supplied tape strips or masking tape.

'Une fois que l'emplacement de chaque piédestal est établi, indiquez-le à l'aide des bandes adhésives fournies ou du rubancache.

Proper marking and prepping of all pedestal locations is critical. Accurately installing them in the exact position is very important. Once attached, the pedestals are very difficult to remove - place them correctly the first time!

Le marquage et la préparation corrects de tous les emplacements des piédestaux sont essentiels. Les installer avec précision dans la position exacte est très important. Une fois fixés, les socles sont très difficiles à retirer - placez-les correctement la première fois!

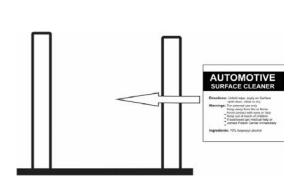


Attach pedestals

Fixez socles

Remove the red backing from the adhesive and install on the hood surface. Tip: Hook the fingers on the pedestal over the hood edge and rotate the unit into position. After installation, remove the tape strips and "wet out" the pedestal base by applying pressure with your thumb around the surface of the pedestals.

Retirer le support rouge de l'adhésif et l'installer sur la surface du capot. Astuce: accrocher les doigts sur le piédestal sur le bord du capot et faites tourner l'appareil en position. Après l'installation, enlever les bandes de ruban et de "mouiller" la base du piédestal en appliquant une pression avec le pouce autour de la surface des piédestaux.



Clean the surface

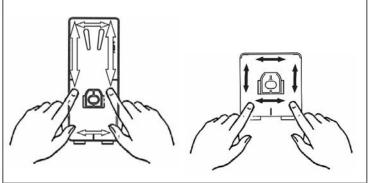
Nettoyer la surface

Remove the pedestal and thoroughly clean the outlined area with the surface cleaner. Wipe dry with a clean cloth or paper towel. This will insure all wax, finger prints and oils are removed from the hood surface in the bonding area.

Retirez le socle et nettoyez soigneusement la zone délimitée avec le nettoyant pour surfaces. Essuyez avec un chiffon propre ou une serviette en papier. Ceci assurera que toute la cire, les empreintes digitales et les huiles sont retirées de la surface de la capot dans la zone de collage.

Important! Proper preparation of the hood surface will ensure maximum adhesive bond.

Important! Une bonne préparation de la surface de la hotte garantira une adhérence maximale.



Wetting out

mouiller

Important: "wetting out" of the pedestal will ensure maximum adhesive bond.

Important: "un mouillage" du piédestal assurera une adhérence maximale adhésif.



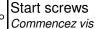
Ν

0 T

12A

N O T 12B

11

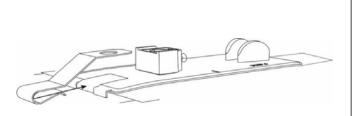


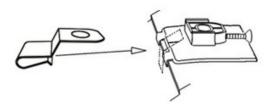
N O 13

N O T

Start a screw into each pedestal a few turns. The tip of the screw must not protrude into the hole where the attachment pin will install later.

Lancer une vis dans chaque le socle quelques tours. La pointe de la vis ne doit pas dépasser dans le trou où la broche de fixation permet d'installer plus tard.





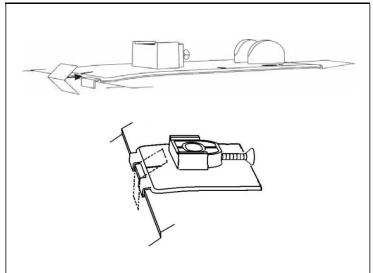
Install metal brackets

15

Installez les supports métalliques

Push metal mounting brackets over the hood edge aligned with the anti-abrasion pads. Ensure the bracket is fully seated over the hood edge and the hole in the bracket is aligned with the hole in the pedestal.

Pousser supports métalliques de fixation sur le bord de la hotte alignée avec les plots anti-abrasion. Vérifiez que le support est entièrement assis sur le bord de la hotte et le trou du support est aligné avec le trou dans le le socle.



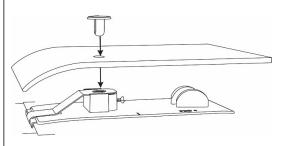
Install anti-abrasion film

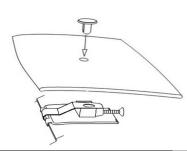
Installer film anti-abrasion

14

Peel and fold the anti-abrasion film pads in half over the hood edge between the fingers on each of the mounting pedestals.

Peler et plier les plaquettes de film anti-abrasion dans la moitié sur le bord de la hotte entre les doigts sur chacune des socles.



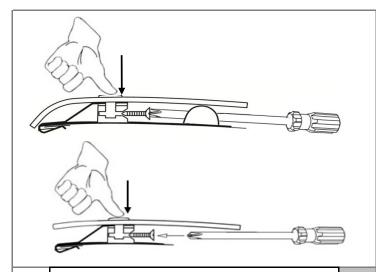


Install pins Installer des Épingle

16

Install a pin through the protector and into the pedestals.

Installez une épingle à travers le protecteur et dans les piédestaux.





Serrer partiellement les vis

N

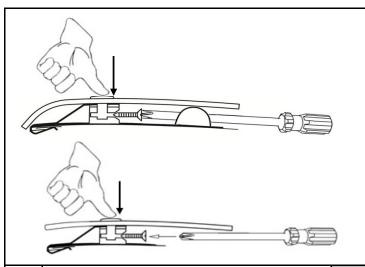
0

Maintain slight pressure on the pin to ensure proper seating of the components, while simultaneously tightening the screw a few turns. Repeat for remaining pedestal locations.

Maintenir une légère pression sur la goupille pour assurer une bonne assise des composants, tout en serrant la vis de quelques tours. Répétez l'opération pour les emplacements de piédestal restants.

Only partially tighten the screws to make sure minor alignment is allowed.

Ne serrez que partiellement les vis pour vous assurer qu'un alignement mineur est autorisé.



Finish tightening the screws

Terminer le serrage des vis

Confirm protector is centered on hood. Starting at the center location tighten all the screws that were loosely installed.

Confirmez que le protecteur est centré sur le capot. À partir de l'emplacement central, serrez toutes les vis qui ont été installées sans serrer.

18

Caution: Do not overtighten screws

0

17

Attention: ne pas trop serrer les vis